



Un largo recorrido de experiencia y pasión

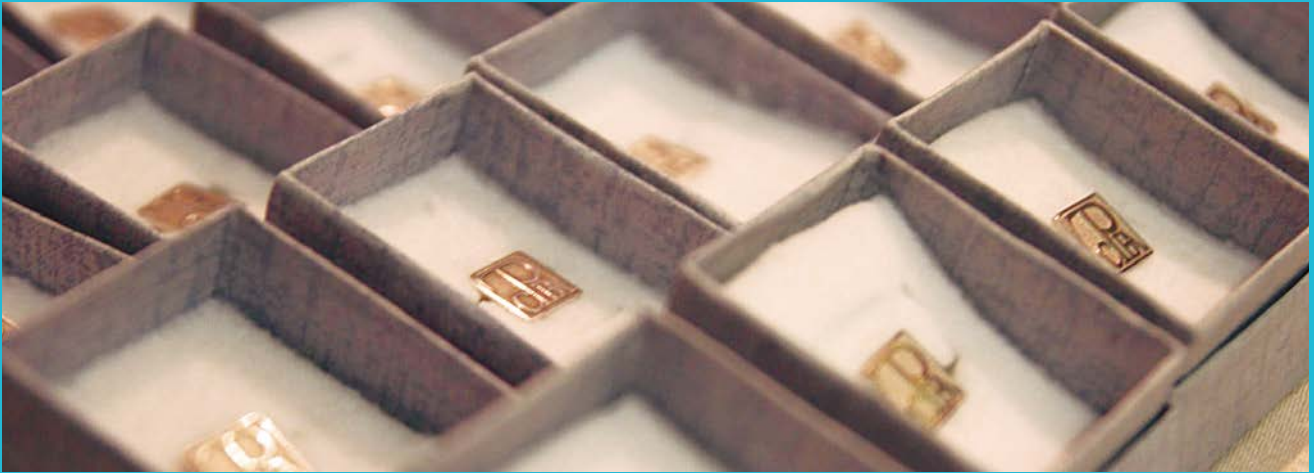
«Hoy asistimos a un encuentro pleno de emoción, de compromiso y de pasión. Colegas con veinticinco y cincuenta años en el ejercicio de la profesión reciben su merecido homenaje luego de un largo camino de amores, sabores y, por qué no, algún que otro sinsabor, pero dispuestos a seguir luchando y engalanando la profesión desde cada lugar que les ha tocado ocupar en nuestra sociedad, en la que los traductores públicos somos fundamentales ejes y pilares del desarrollo cultural y social». Con estas palabras, Beatriz Rodríguez, vicepresidenta del CTPCBA, recibió a los matriculados que cumplieron veinticinco y cincuenta años con la profesión.

La ceremonia fue emotiva y conmovió a los presentes, que se acercaron a acompañar a los colegas que recibieron su distinción. A continuación, la traductora pública Rodríguez agregó: «El Consejo Directivo del CTPCBA y su Tribunal de Conducta desean agasajar con todo respeto y admiración a todos nuestros colegas hoy aquí presentes y a aquellos que por distintas circunstancias no hayan podido venir, y les quieren desear que sigan el camino de trascendencia para el que fueron elegidos, haciéndolo con dignidad y entrega, tal como hasta ahora». Y finalmente concluyó: «A este Colegio y a sus matriculados les esperan muchos años más de gloria y de prestigio, para los que será necesario mantener muy alta la bandera del trabajo en común y la de la armonía general que debe prevalecer por sobre toda aspiración personal».



Este es el listado de los matriculados que cumplieron veinticinco años con la profesión: Leda Andrea Alonso (inglés), Liliana Patricia Anzaudo (alemán), Liliana Patricia Baldo (francés), María Gabriela Barletta (inglés), Viviana Inés Bruno (inglés), Lina Bukacz (ruso), Graciela Noemí Cademartori (inglés), Norma Liliana Candia (francés), Ana Elena Canto Maligne (inglés), Rosa Ana Chami (inglés), Estela Adriana Chemen (inglés), Marta Alicia Cino (inglés), María Angélica Cowper (inglés), Fabián D'Andrea (inglés), Claudia Nelly De Luis (inglés), Julia Patricia De Sábato (inglés), María Juana Di Pietrantonio (francés), María Laura Do Carmo (inglés), Marina Dumeau (inglés), Gabriela Andrea Escarrá (inglés), Stella Maris Escudero Barrientos (inglés), Andrea Karina Fazio (inglés), Susana Mabel Fij (francés), María Cecilia Filgueira (inglés), Claudia Carolina Fryd (inglés), María José García Mata (inglés), Alejandra Isabel Giaccone (inglés), Adriana Myriam Giunta (inglés), Patricia Alejandra Goiriena (inglés), Marina Luisa Golán (inglés), Eleonora Guaglianone (inglés), Bernarda Nidia Guichandut (inglés), Liana Norma Hartbrecht (alemán), Tarja Martta Kaarina Heinonen (finlandés), Elisabet Iarossi (inglés), Nidia Roxana Igielski (inglés), Silvia Mabel Iglesias (inglés), Mónica Pilar Iglesias (inglés), Omar Khodor (árabe), Susana Elizabeth Lacavera (inglés), Marcela Langone (inglés), Virgilio Lanza (italiano), Paula Cristina Leonardi de Costamagna (inglés), Adriana Marcela Leto (inglés), Virginia López Grandjean (inglés), Alejandra Viviana Lorenzo (inglés), Fabiana Emilia Mallón (inglés), Elizabeth Virginia Massimino (inglés), Alicia Susana Mazza (inglés),





Mónica Alicia Mecoli (inglés), Santiago Murias (inglés), Julio Daniel Núñez (inglés), Laura Elena Ojeda (inglés), Elsa Virginia Oldach (francés), María Virginia Panetta (inglés), María Fernanda Pignataro (inglés), Dana Paula Poklepovic (inglés), María Josefina Ramos (inglés), Mariela Inés Riccio (inglés), María Julia Rivero Pérez (inglés), Irma Ester Rodríguez (inglés), Silvia Amalia Rodríguez (inglés), Nancy Esther Rosa (inglés), María Susana Rosas Patrizi (inglés), Patricia Alejandra Ruggieri (inglés), Ana María Saavedra (inglés), Silvina Alejandra Salem (inglés), Sandra Carina Santi (francés), Cecilia Susana Santirso (inglés), Gustavo Jorge Sevilla (inglés), María Graciela Sillitti (inglés), Alejandra Mónica Silvera (inglés), Eleonora Julia Spahn (inglés), Silvia Cristina Stopp (inglés), María José Suárez (inglés), Evangelina María Tenreyro Anaya (inglés), Marta Isabel Trejo (inglés), María Victoria Tuya (inglés), María Nerea Teresita del

Niño Jesús Uriarte (inglés), Beatriz Claudia Villar (inglés), Susana Anastasia Wlasiuk (ruso), Cheng Hsiung Yeh (chino), Zulema Celia Alejandra Yemal (inglés).

Y estos son los nombres de las colegas que cumplieron cincuenta años con la profesión: Ana María Castellano (inglés), Silvia Renee Galperin (inglés), María Cristina Massa (inglés), Sergio Muchanow (alemán, ruso, francés), Marta Rosalía Susana Ortiz Biolet (inglés), Elsa Cristina Pintarich (alemán), Diana Polat (francés), María Susana Uteda de Laurencena (inglés), Enrique Jaime Zadoff (hebreo).

A todos les deseamos el mejor de los festejos y les agradecemos el camino recorrido. □

